

Право имеем

# Вопросы семейного права в международном аспекте

Светлана Тютюнджиева

Диана Маринова - доцент и доктор по праву, преподаватель международного частного права на юридическом факультете УНСС - (Университет национального и мирового хозяйства - рус. пер.).

Окончила факультет права в Софийском университете им. Св. Климента Охридского, затем там же факультет международных отношений. Специализировалась по международному торговому праву в Оттавском университете (Канада). Активно участвовала в процессе гармонизации



Диана Маринова

болгарского законодательства с европейским в ходе присоединения Республики Болгария к ЕС. В качестве председателя Болгарской ассоциации по морскому праву свыше десяти лет участвует в деятельности Международного морского комитета. Она автор ряда публикаций в области международного права и права ЕС. Диана Маринова удостоена награды "Золотая книга" за вклад в развитие болгарской науки, которая присуждается Советом Европейского научного и культурного сообщества и Клубом болгарской культурной и научной элиты. Участвует с научными докладами и выступлениями в многочисленных национальных и международных научных форумах.

**- Доцент Маринова, как известно, одна из распространенных причин пребывания российских граждан в Болгарии - заключение брака с болгарскими гражданами. Какими законами регулируются международные браки, в частности, болгаро-российский?**

- С точки зрения международного частного права семейно-правовые вопросы с международным элементом и связанные с ними проблемы иностранцев в Республике Болгария регулируются преимущественно Кодексом международного частного права. В первую очередь он предусматривает порядок заключения брака. вступающие в брак имеют право выбрать закон, который будет применен к их браку, т.е. закон какого государства будет применяться в отношении их брака. Важными правовыми институтами для семейного права, в правоотношениях которых присутствует международный элемент являются: личные и имущественные отношения между супругами; установление происхождения; признания правоотношений между родителями и детьми; выплата алиментов; усыновление; опеку и попечительство; прекращение брака. Можно сделать вывод, что нормы Кодекса в области семейных отношений с международным элементом сочетают критерий гражданства с критерием обычного проживания в духе европейских свобод

передвижения людей, услуг и капиталов. Семейные правоотношения с международным элементом также регулируются международными источниками - двусторонними и многосторонними. В числе двусторонних источников следует назвать преимущественно договоры о правовой помощи и консульские конвенции.

**- Какими документами руководствуются консульские службы двух стран в настоящее время?**

- Консульская конвенция между Республикой Болгария и РФ составлена в 1995 году и обновлена в 1999 году. Можно отметить положения ст. 41 относительно функций консульского должностного лица в области информации. Консульское должностное лицо должно выяснять всеми законными средствами условия и развитие коммерческой, экономической, культурной и научной жизни в принимающем государстве, сообщать о них правительству направляющего государства и предоставлять сведения заинтересованным лицам. Согласно ст. 43, б. "а" консульское должностное лицо может связываться с гражданами направляющего государства в границах своего консульского округа, давать им советы и оказывать им всяческую помощь и содействие, включительно оказывать им или предпринимать меры по оказанию правовой помощи.

Двусторонними международными источниками, регу-

лирующими семейные правовые отношения с международным элементом между лицами из Республики Болгария и Российской Федерации являются Консульская конвенция между двумя государствами и Договор о правовой помощи между НРБ и СССР (тогда, ныне это их правопреемники - РБ и Российская Федерация) подписанный в январе 1976 года, но, к сожалению, в нем нормы международного частного права в области семейных правоотношений не столь многочисленны. Можно все же перечислить некоторые положения. Например, ст. 4, которая касается объема правовой помощи посредством выполнения возложенных для совершения процессуальных действий, таких как вручение документов. В ст. 14, п. 1 устанавливаются порядок выдачи и получения гражданами одной из договаривающихся стран документов об образовании, трудовом стаже и других документов, касающихся личных или имущественных прав и интересов этих граждан. Запросы, адресованные органам другой договаривающейся стороны, отправляются дипломатической почтой.

В ст. 17 Договора говорится о дееспособности лиц, она определяется согласно законодательству договаривающейся стороны, гражданином которой является лицо. Согласно правилам международного частного права это наиболее удачная гипотеза применения закона благоприятная для ребенка по вопросу его образования.

**- Если же брак заканчивается разводом, то начинаются проблемы с имуществом а, прежде всего, с детьми. Как закон решает эту проблему?**

- При разводе супругов с одинаковым гражданством применяется их отечественный закон (lex patriae), при разводе между супругами с различным гражданством применению подлежит закон согласно их общего обычного проживания (lex communis habitationis), а при отсутствии обычного проживания применяется болгарский закон. В принципе Международное частное право в наше время характеризуется предоставлением приоритетных прав ребенку, что выражается преимущественно в применении отечественного закона ребенка (вопрос имеет правовое значение, если отечественный закон ребенка отличается от закона,

применяемого к его родителям.). При этом согласно п. 5, Ст. 25, если ребенок является гражданином одного государства Договора, а живет на территории другого договаривающегося государства и законодательство этого другого договаривающегося государства более благоприятно для ребенка, то применяется законодательство этого государства. Кроме того, семейные правоотношения с международным элементом регулируются многосторонними международными договорами, преимущественно конвенциями. Наряду с национальным законодательством в отношениях между родителями и детьми применяется важный международно-правовой источник - Конвенция о юрисдикции, применимом праве, признании, исполнении и сотрудничестве в отношении родительской ответственности и мер по защите детей (вступившая в силу в РБ в 2007 г.). Конвенцией, в частности, регулируются вопросы, связанные с исполнением, прекращением, лишением, ограничением родительских прав, установлением опеки или попечительства в отношении несовершеннолетних, определением места их жительства, возможности временного проживания их в ином месте, право посещения другого (разведенного) родителя.

**- А как решается вопрос с алиментами?**

- Выплата алиментов - это важнейший институт в области семейных правоотношений. В соответствии с Кодексом Международного частного права (Ст. 87) обязательство по содержанию регулируется правом государства обычного проживания иностранца, кроме случаев, когда закон в его Отечестве более благоприятен для него. Если подавший на алименты и тот, кто обязан их выплачивать - граждане одного и того же государства, применяется их общее национальное законодательство. В ином случае применяется болгарское законодательство. В любом случае в отношении алиментов важно установить: на каких основаниях, в каком размере, и от кого можно их требовать, в какие сроки, при каких условиях и пр.

И, наконец, в числе важнейших международных законодательных источников в области семейных правоотношений с международным элементом следует назвать Конвенцию ООН о правах ребенка (1990 г.), в Болгарии она

вступила в силу с 1991 года. Основное различие между ней и рассматриваемыми выше многосторонними конвенциями состоит в том, что положение в ней выражают в основном прямые нормы международного частного права, а не коллизионные. В качестве примера здесь можно назвать нормы в сфере образования: гарантирование обязательного и бесплатного начального образования; поощрение развития различных форм среднего образования, включительно общего и профессионального образования; доступного высшего образования для всех на основе способностей и всеми подходящими средствами; доступность для всех образовательной информации и информации по профессиональному обучению и ориентации, снижение процента детей, бросивших школу.

**- Как Вы оцениваете общую правовую ситуацию у наших соотечественников?**

- При решении проблем, связанных с положением российских соотечественников в Республике Болгария всегда следует иметь в виду документы, которые регулируют семейные правовые отношения с международным элементом - национальные и международные (двусторонние и многосторонние). Равноправное членство Болгарии в Европейском Союзе предполагает принятие решений с учетом национальных источников Международного частного права - преимущественно регламентов и директив. Не в последнюю очередь важно подчеркнуть, что, к сожалению, регулирование отношений, в которые вступают российские соотечественники в Болгарии, весьма слабо изучены с точки зрения их последствий в международном частном правовом поле. Вместе с тем следует отметить, что такие правовые институты, как брак, отношения между родителями и детьми, уплата алиментов и прочие, которые мы с вами обсуждали, имеют детально установленный порядок.



Открыта канатная дорога от Воробьевых гор до Лужников, сообщает столичная мэрия. Кабинки уже курсируют от берега к берегу. Отмечается, что канатка сможет перевозить до 1600 пассажиров в час. Её протяженность - 720 метров. Стоимость проезда будет составлять 400 рублей в будни и 500 рублей в выходные. Туда-обратно, соответственно, обойдется в 700 и 800 рублей. Для детей предусмотрены льготы.



Более 17 площадок откроются в эти выходные. Накануне прошел грандиозный праздник в Парке Горького. Там заработал самый большой каток в Европе. Одновременно там смогут находиться шесть тысяч человек.